CONSILIUL LOCAL AL SECTORULUI 3 BUCUREŞTI

DIRECŢIA GENERALĂ DE ASISTENŢĂ SOCIALĂ ŞI PROTECŢIA COPILULUI

OPERATOR DE DATE CU CARACTER PERSONAL NR. 13389

str. Parfumului, nr. 2-4
sector 3, Bucureşti
www.dgaspc3.ro

telefon (004) 0372 126 100
fax (004) 0372 126 101
e-mail office@dgaspc3.ro

DIRECŢIA GENERALĂ DE ASISTENŢĂ SOCIALĂ ŞI PROTECŢIA COPILULUI
SECTOR 3
REGISTRATURĂ
INTRARE / IEŞIRE NR. 29344
DATA 31.03.2021

CONVENŢIE DE COLABORARE

I. PĂRŢILE:

1.1. DIRECŢIA GENERALĂ DE ASISTENŢĂ SOCIALĂ ŞI PROTECŢIA COPILULUI SECTOR 3, cu sediul în Bucureşti, Str. Parfumului nr. 2-4, Sector 3, cod fiscal [redacted] reprezentată prin **DIRECTOR GENERAL – MIHAELA UNGUREANU**

şi

1.2. FUNDAŢIA SF. DIMITRIE, cu sediul în Bucureşti, str. Agricultori nr. 62, sector 2, constituită în baza O.G. nr. 26/2000, înregistrată în Registrul Asociaţiilor şi Fundaţiilor cu nr. [redacted] certificat de acreditare n[redacted] cod de înregistrare fisca[redacted] reprezentată prin **PREŞEDINTE EXECUTIV – ELENA AVRAMESCU,**

Având în vedere prevederile:

- Legii asistenţei sociale nr. 292/2011, cu modificările şi completările ulterioare;
- Legii nr. 197/2012 privind asigurarea calităţii în domeniul serviciilor sociale, cu modificările şi completările ulterioare;
- Legii nr. 272/2004 privind protecţia şi promovarea drepturilor copilului, republicată, cu modificările şi completările ulterioare;
- Ordonanţei nr. 26/2000 cu privire la asociaţii şi fundaţii, cu modificările şi completările ulterioare;
- Ordonanţei nr. 68/2003 privind serviciile sociale, cu modificările şi completările ulterioare;
- Hotărârii nr. 797/2017 pentru aprobarea regulamentelor-cadru de organizare şi funcţionare ale serviciilor publice de asistenţă socială şi a structurii orientative de personal, cu modificările şi completările ulterioare;
- Legii nr. 190/2018 privind măsuri de punere în aplicare a Regulamentului (UE) 2016/679 al Parlamentului European şi al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecţia persoanelor fizice în ceea ce priveşte prelucrarea datelor cu caracter personal şi privind libera circulaţie a acestor date şi de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul general privind protecţia datelor), cu modificările şi completările ulterioare;
- Regulamentului nr. 679/2016 privind protecţia persoanelor fizice în ceea ce priveşte prelucrarea datelor cu caracter personal şi privind libera circulaţie a acestor date şi de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul general privind protecţia datelor) (Text cu relevanţă pentru SEE) - (General Data Protection Regulation - GDPR), cu modificările şi completările ulterioare,

Au încheiat prezenta convenţie de colaborare, cu respectarea următoarelor clauze:

[redacted]

II. OBIECTUL CONVENŢIEI DE COLABORARE

2.1. Obiectul convenţiei îl constituie colaborarea părţilor în vederea prevenirii abandonului şcolar şi familial pentru un număr de 12 copii cu vârste cuprinse între 6 – 15 ani cu domiciliul în Bucureşti, sectorul 3.

2.2. Serviciile sunt acordate zilnic, de luni până vineri, între orele 9-17, la sediul Centrului pentru Educaţie şi Sprijin Comunitar din Bucureşti, str. Agricultori nr. 62, sector 2.

III. ACTIVITĂŢI DESFĂŞURATE ÎN CENTRUL PENTRU EDUCAŢIE ŞI SPRIJIN COMUNITAR:

3.1. Terapie ocupaţională;
3.2. Consiliere psihologică pentru copii şi familie;
3.3. Informare şi consiliere socială;
3.4. Educaţie şi supraveghere;
3.5. Activităţi de socializare şi petrecere a timpului liber;
3.6. Asigurarea zilnică a unei mese calde;
3.7. Sprijin financiar şi asistenţă în găsirea unui loc de muncă.

IV. DURATA CONVENŢIEI DE COLABORARE

4.1. Prezenta convenţie se încheie pe o perioadă de **un an şi** intră în vigoare la data semnării acesteia de către ambele părţi.

4.2. Durata prezentei convenţii poate fi prelungită, cu acordul expres al ambelor părţi, prin act adiţional.

V. OBLIGAŢIILE PĂRŢILOR

5.1. Direcţia Generală de Asistenţă Socială şi Protecţia Copilului Sector 3 are următoarele obligaţii:

5.1.1. Să colaboreze cu personalul de specialitate al Fundaţiei Sf. Dimitrie în vederea atingerii obiectivului propus;

5.1.2. Să refere cazuri de copii care sunt în risc de abandon şcolar şi familial şi care pot beneficia de serviciile Centrului pentru Educaţe şi Sprijin Comunitar Sf. Dimitrie, în limita locurilor disponibile;

5.1.3. Să colaboreze cu reprezentanţii Fundaţiei Sf. Dimitrie în vederea accesului beneficiarilor Centrului pentru Educaţie şi Sprijin Comunitar la serviciile oferite de Direcţia Generală de Asistenţă Socială şi Protecţia Copilului Sector 3.

5.2. Fundaţia Sf. Dimitrie are următoarele obligaţii:

5.2.1. Să colaboreze cu reprezentanţii Direcţiei Generale de Asistenţă Socială şi Protecţia Copilului Sector 3 în vederea atingerii obiectivului propus;

5.2.2 Să asigure accesul la informaţii despre copiii care beneficiază de serviciile Centrului pentru Educaţie şi Sprijin Comunitar Sf. Dimitrie şi se află în evidenţa Direcţiei Generale de Asistenţă Socială şi Protecţia Copilului Sector 3;

5.2.3. Să faciliteze includerea în cadrul Centrului pentru Educaţie şi Sprijin Comunitar, în limita locurilor disponibile a copiilor în risc de abandon şcolar şi familial referiţi de reprezentanţii Direcţiei Generale de Asistenţă Socială şi Protecţia Copilului Sector 3;

[redacted]

5.2.4. Să informeze Direcţia Generală de Asistenţă Socială şi Protecţia Copilului sector 3 în cazul în care organizează activităţi de training, workshop-uri sau schimburi de experienţă;
5.2.5. Să considere toate documentele şi informaţiile care îi sunt puse la dispoziţie, referitoare la executarea prezentei convenţii de colaborare, drept private şi confidenţiale după caz şi să nu publice sau să nu divulge niciun element al prezentei convenţii, sau a oricăror informaţii obţinute în urma executării acesteia, fără acordul scris, prealabil, al DGASPC Sector 3.

5.3. Obligaţii comune ale partenerilor:
5.3.1. Să răspundă de integritatea beneficiarilor, în limita activităţilor desfăşurate de fiecare parte, conform prezentei convenţii.
5.3.2. Să execute obligaţiile asumate prin prezenta convenţie cu bună credinţă şi maximă diligenţă, colaborând pentru realizarea cu succes a tuturor activităţilor stabilite prin convenţie.
5.3.3. Să păstreze datele cu caracter confidenţial, intimitatea şi demnitatea beneficiarilor, ce fac obiectul prezentei convenţii, în condiţiile legii.
5.3.4. Să răspundă de promptitudinea şi rapiditatea cu care vor răspunde solicitărilor venite din partea fiecărui partener.
5.3.5. Să garanteze că activităţile desfăşurate în cadrul derulării convenţiei de colaborare vor fi în conformitate cu standardele şi metodologiile de organizare şi funcţionare prevăzute de legislaţia în vigoare.

VI. FORŢA MAJORĂ

6.1. Forţa majoră exonerează de răspundere părtile, în cazul neexecutării parţiale sau totale a obligaţiilor asumate prin prezenta convenţie de colaborare. Prin forţa majoră se înţelege un eveniment independent de voinţa părţilor, imprevizibil şi insurmontabil, apărut după încheierea convenţiei de colaborare şi care împiedică părţile să execute total sau parţial obligaţiile asumate.
6.2. Partea care invocă forţa majoră are obligaţia să o aducă la cunoştinţă celeilalte părţi în scris în maximum 5 zile de la apariţie, iar dovada forţei majore se va comunica în maximum 10 zile de la apariţie. Data de referinţă este data ştampilei poştei de expediere.
6.3. Partea care invocă forţa majoră are obligaţia să o aducă la cunostinţă celeilalte părţi în scris în maximum 15 zile de la încetare.
6.4. Dacă aceste împrejurări şi consecinţele lor durează mai mult de 30 zile, fiecare parte poate renunţa la executarea convenţiei pe mai departe. În acest caz nici una dintre părţi nu are dreptul de a cere despăgubiri de la cealaltă parte, dar ele au îndatorirea de a-şi onora toate obligaţiile care le incumbă în temeiul legii şi al prezentei convenţii până la data respectivă.

VII. REZILIEREA CONVENŢIEI DE COLABORARE

7.1. Constituie motiv de reziliere a convenţiei următoarele:
a) nerespectarea obligaţiilor asumate prin prezenta convenţie de către una din părţi;
b) retragerea sau anularea de către organele de drept a autorizaţiei de funcţionare, expirarea valabilităţii acesteia ori limitarea domeniului de activitate pentru care partenerul a fost acreditat, precum şi suspendarea sau retragerea acreditării.
7.2. În situaţia prevăzută la pct. 7.1., rezilierea produce efecte in termen de 10 zile de la notificarea făcută celeilalte părţi.

[redacted]

7.3. Oricare din părți poate solicita rezilierea unilaterală a convenției pentru oricare alte motive decât cele prevăzute la pct. 7.1. În acest caz rezilierea produce efecte în termen de 30 de zile de la notificarea făcută celeilalte părți.

VIII. CLAUZA DE CONFIDENȚIALITATE

8.1. Părțile vor trata informatiile confidențiale, ca fiind strict confidențiale și vor folosi, reproduce sau retransmite informații confidențiale numai în scopul realizării obiectului prezentei convenții de colaborare.

8.2. Partenerii se obligă a păstra confidențialitatea tuturor datelor cu caracter personal pe care le vor prelucra ca urmare a executării prezentei convenții de colaborare.

8.3. Părțile se obligă să respecte prevederile Legii nr. 190/2018 privind măsuri de punere în aplicare a Regulamentului (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul general privind protecția datelor.).

8.4. În situația încălcării securității datelor cu caracter personal cu privire la datele prelucrate în temeiul prezenta convenție, Fundația se obligă a informa DGASPC Sector 3 în conformitate cu prevederile art. 34 din Regulamentul (UE) 679/2016.

8.5. Părțile pot stabili, de comun acord, orice alte măsuri necesare în vederea asigurării protecției și securității datelor cu caracter personal.

IX. ÎNCETAREA CONVENȚIEI DE COLABORARE

9.1. Prezenta convenție poate înceta în următoarele situații:

a) prin acordul părților;

b) hotărârea definitivă a unei instanțe;

c) forța majoră, dacă este invocată.

9.2. Convenția încetează de drept la data expirării duratei pentru care a fost încheiată.

X. LITIGII

10.1. Litigiile născute în legătură cu încheierea, executarea, modificarea și încetarea convenției, ori alte pretenții decurgând din prezenta convenție, vor fi supuse unei proceduri prealabile de soluționare pe cale amiabilă.

10.2. În condițiile în care în termen de 15 zile, de la inițierea acestor proceduri neoficiale, părțile nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare se poate adresa instanțelor judecătorești competente.

XI. NOTIFICĂRI

11.1. În accepțiunea părților contractante, orice notificare, comunicare, permisiune, consimțământ, aprobare sau altele asemenea adresate de una dintre acestea celeilalte este valabil îndeplinită dacă va fi transmisă la adresa/sediul prevăzut în partea introductivă a prezentei convenții.

11.2. În cazul în care notificarea se face pe cale poștală, ea va fi transmisă prin scrisoare recomandată, cu confirmare de primire (A.R.) si se consideră primită de destinatar la data menționată de oficiul poștal primitor pe această confirmare.

[redacted]

11.3. Dacă notificarea se trimite prin telefax, e-mail, ea se consideră primită în prima zi lucrătoare după cea în care a fost expediată.

XII. DISPOZIŢII FINALE

12.1. Părţile declară ca persoane responsabile de derularea prezentei convenţii de colaborare următoarele:

Nr. crt	Nume şi prenume	Instituţia / O.N.G.	Funcţia deţinută	Tel./e-mail
1.	[redacted]	D.G.A.S.P.C. Sector 3	Serviciul Asistenţă Socială în Domeniul Protecţiei Drepturilor Copilului	[redacted]
2.	[redacted]	Fundaţia „Sf. Dimitrie”	Director Centru	[redacted] copiisitineri@gmail.com

12.3. Modificarea prezentei convenţii se va realiza prin acordul ambelor părţi, prin acte adiţionale.

12.4. Părţile se vor informa reciproc asupra tuturor acţiunilor întreprinse în demersurile organizării şi desfăşurării activităţilor propuse, atât timp cât acestea fac obiectul obligaţiilor asumate de fiecare parte.

12.5. Prezenta convenţie s-a încheiat în două exemplare, câte unul pentru fiecare parte.

DIRECŢIA GENERALĂ DE ASISTENŢĂ SOCIALĂ ŞI PROTECŢIA COPILULUI SECTOR 3

DIRECTOR GENERAL,
MIHAELA UNG[redacted]

DIRECŢIA PENTRU PROTECŢIA COPILULUI
DIREC[redacted]EXECUTIV,
ALE[redacted]RĂSCĂLIN

DIRECŢIA JURIDICA
DIRE[redacted]EXECUTIV,
[redacted]NICI

CONSILIER JURIDIC
[redacted]

FUNDAŢIA „SF. DIMITRIE”

PREŞE[redacted]EXECUTIV,
ELENA[redacted]MESCU